

Conference Mate™

Portable NFC Enabled *Bluetooth*® Speakerphone



USER GUIDE

English, French, Spanish, German

PACKAGE CONTENTS

- 1 Conference Mate™ Portable NFC Enabled *Bluetooth*® Speakerphone
- 2 USB Cable
- 3 AC Adapter
- 4 User Guide
- 5 Registration

1



2



3



Conference Mate

TABLE OF CONTENTS

Introduction	1
Conference Mate™ Design	2
Precautions	3
Care and maintenance	4
Charging the battery	5
Powering ON/OFF	5
Pairing	6
Pairing via NFC (Near Field Communication)	6–7
Answering/Rejecting/Ending a call	7
Adjusting the volume/Muting	7
Music playback	8–9
Limited warranty policy	9–10
FCC statements	11–12

SPECIFICATION

Conference Mate™

Part Numbers: MCP-3020, Marble White; MCP-3022, Obsidian Black

Electrical/Audio Specifications

- *Bluetooth*® range: 33' (10m)
- Playback time Talk Time/Music Playback: up to 7 hours typical
- Audio input jack: 3.5mm
- Loudspeaker output power: 2W
- Audio Bandwidth: Voice, 8Khz sampling; Music, 44KHz sampling
- 700 mVpp (at 10k Ω)
- Certifications: FCC, CE, RoHS

All information is believed to be reliable, however specifications are subject to change without notice.

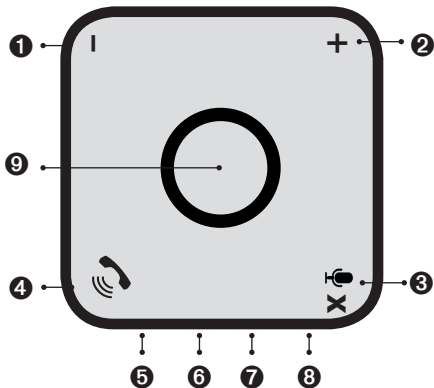
INTRODUCTION

Thank you for purchasing Conference Mate™, the portable *Bluetooth*® speakerphone that pairs with all of your A2PD devices. Make your conference calls wherever you are using your smartphone, tablet or computer, and when you are done, switch back to streaming music.

Features:

- Made for iOS and Android, phones, tablets, and PC or Mac.
- NFC (Near Field Communications) chip means you can touch your NFC capable device to Conference Mate™ and it will pair, instead of the standard *Bluetooth*® method of pairing.
- Stream rich sounding music from your A2DP *Bluetooth*® device when you're not on a call.
- With aptX® by CSR®, the newest generation of expanded frequency for perfect music playback.
- Full duplex, so you can speak and hear the other party at the same time.
- Echo Cancellation/Noise Reduction.
- Dual high quality omni-directional mic array so the unit will capture everything you say, and clearly. Enough volume so you'll be heard well at the other end.

- ❶ Volume Down
- ❷ Volume Up
- ❸ Microphone Mute
- ❹ Answer Call
- ❺ On/Off
- ❻ LED
- ❼ USB Port
- ❽ 3.5mm Jack
- ❾ NFC Location



PRECAUTIONS

- Please read the operating instructions and safety precautions carefully before use.
- Do not throw the device into an open fire.
- Please use only the accessories that came with Conference Mate™. This will allow Conference Mate™ to have the longest possible life.
- There are no user replaceable parts inside. Please do not attempt to remove the cover: there is a risk of electrical shock. All changes to this device are strictly prohibited and will invalidate the guarantee.
- If for some reason you wish to dispose of Conference Mate™ please take it to an electronics recycling facility or to a retailer that collects devices for electronic recycling. Please do not dispose of Conference Mate™ in ordinary trash.
- Permanent hearing loss may occur if you use the device at high volume. You can adapt over time to a higher volume, which may sound normal but can be damaging to your hearing. Set your volume to a safe level. If you experience ringing in your ears, reduce the volume or discontinue use of your system.
- Do not use Conference Mate™ near water, such as a sink or bath tub, or in a wet area.
- Do not use Conference Mate™ during an electrical storm or near a gas leak or vapors that could be ignited.

Note: Improper use will invalidate the guarantee! In some countries there may be restrictions to the use of *Bluetooth*® devices. Check the regulations in your area.

CARE AND MAINTENANCE

Read the following recommendations before using Conference Mate™ and you can enjoy your new product for many years.

1. Keep it dry and don't take it to damp places to avoid affecting the unit's internal circuitry.
2. Keep the product away from direct sunlight and extreme heat. High temperatures will shorten the life of electronic devices, destroy the battery, or distort certain plastic parts.
3. Don't expose the product to extreme cold. It may damage the internal circuit board.
4. Don't try to disassemble the product; it contains no user replaceable parts and will void the warranty.
5. Don't let it fall to the floor or other hard surfaces. The internal circuitry may get damaged.
6. Don't use harsh chemical products or detergent to clean.
7. Don't scratch the surface with anything sharp.

CHARGING THE BATTERY

1. Connect the micro USB cable end to the micro USB charging port on Conference Mate™.
2. Connect the standard USB plug end of the cable to the power adapter that came with Conference Mate™ or the USB port on a computer or other USB charging device.
3. A red LED will be on while the unit is charging and turn off when the unit is fully charged.

Note: The red LED will flash when the battery is low. If you turn off the unit while it is charging it will charge faster. It normally takes about 5 hours to fully charge Conference Mate™ if you use a your computer's USB port.

POWERING ON AND OFF

The ON/OFF switch has 3 positions:

To left: Power OFF.

To middle: Power ON. Conference Mate™ will connect with the most recently paired device.

To right: Enter pairing mode.

PAIRING

1. Turn the ON/OFF switch to the right. Conference Mate™ will enter pairing mode, and the blue and red LEDs on the unit will flash alternately.
2. Activate *Bluetooth*® on your mobile phone (or other *Bluetooth*® enabled device) and search for *Bluetooth*® devices (if in doubt please refer to your smartphone's user manual for details on activating *Bluetooth*®).
3. Follow your smartphone's instruction guide to connect to a *Bluetooth*® device. Typically, you will click on a *Bluetooth*® icon and click **Discover device**. Select 'Conference Mate' from the list.
4. If pairing was successful, the blue LED indicator will flash for 5 seconds.
5. If pairing fails, please repeat the process.

Note: In pairing mode, Conference Mate™ will enter sleep mode if no device paired successfully after 4 minutes. You must turn Conference Mate™ OFF and back ON.

PAIRING VIA NFC (NEAR FIELD COMMUNICATIONS)

1. Turn on the NFC function in your mobile phone.
2. Turn the ON/OFF switch to the right. The unit will enter the pairing mode, and the blue and red LEDs on the unit will flash alternately.

3. Place your mobile phone in or near the middle of the center ring, where the NFC antenna is located.
4. Follow your mobile phone's instructions to complete the pairing process. Note: Conference Mate™, as all *Bluetooth*® speakers, only remembers the last paired device.

ANSWERING A CALL

When there is an incoming call, you will hear ringing through Conference Mate™, and both the Answer/End Call and Mic Mute areas will flash. Press Answer/End Call to accept the call, or answer the call via your phone in the normal way.

REJECT A CALL

When there is an incoming call, you will hear ringing through Conference Mate™'s speaker. Press Mic Mute to ignore the call.

ENDING A CALL

Press Answer/End Call to end the call or end the call via your phone in the normal way.

ADJUSTING THE VOLUME

Press + or - to the desired volume level.

THE MUTE FUNCTION

During a call, you can press to mute Conference Mate's Microphone,

and the Mic Mute light will be on while in muting mode. Press it again to cancel Mic Mute.

MUSIC PLAYBACK

Via *Bluetooth*® pairing: Connecting to a *Bluetooth*® A2DP cell phone or a *Bluetooth*® device.

- Make sure your cell phone or *Bluetooth*® device has already established an A2DP connection with Conference Mate™.
- You can listen to your music from Conference Mate™ while using your *Bluetooth*® cell phone or other *Bluetooth*® device for playback.
- Adjust the volume: Short press + and - to adjust the volume.
- Press Answer/End Call to start or pause music playback. The Answer/End Call LED will flash.

Note: The item above depends on your mobile phone, some models may not support this function

Via 3.5mm audio input

- Connect your mp3 player or other device using a 3.5mm to 3.5mm audio cable. Plug one end of the cable in Conference Mate's input jack and the other end into your music player's headphone output jack.
- Disable *Bluetooth*® pairing on any device that was paired with Conference Mate™ as some devices will automatically re-pair, and prevent playing through the cable.

- You can listen to your music from Conference Mate™ while playing music on your music player or mobile phone. Use that device for volume control.

Please Note:

1. The blue LED will be on.
2. When you listen to music using Conference Mate's input jack, Conference Mate's *Bluetooth*® function is disabled. If you want to use the *Bluetooth*® function, unplug the 3.5mm audio cable.
3. If you plug in a music player to Conference Mate's input jack while it is paired with a *Bluetooth*® device, the *Bluetooth*® device will disconnect from Conference Mate™. When you unplug the 3.5mm audio cable, Conference Mate™ will reconnect to the last paired *Bluetooth*® device.

You can download the FREE Bongiovi DPS App to improve the quality of your compressed audio playback, for an even fuller and deeper sound. Available now for iOS; check the website for Android.

WARRANTY

Spracht warrants its products against defects or malfunctions in material and workmanship under normal use and service, with the exceptions stated below. This warranty lasts for one year from the original date of purchase. Coverage terminates if you sell or

otherwise transfer the product. In order to keep this warranty in effect, the product must have been handled and used as prescribed in the instructions accompanying the product.

Spracht shall (at its option) repair or replace a defective unit covered by this warranty, or shall refund the product purchase price. Repair, replacement with a new or reconditioned unit, or refund, as provided under this warranty, is your exclusive remedy. This warranty does not cover any damages due to accident, misuse, abuse, or negligence.

Spracht shall not be liable for any incidental or consequential damages. Some states do not allow limitation or exclusion of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. Implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose are limited in duration to the duration of this warranty. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you. To make a warranty claim, the purchaser must obtain a return authorization number (RA) from Spracht (serial number and purchase date required), and then return the product to Spracht at purchaser's expense. A copy of the original dated receipt or shipping document must accompany the product. To obtain a return authorization, see **Warranty** on our website www.spracht.com, e-mail us at support@spracht.com, or contact us at:

Spracht

974 Commercial Street, Suite 108

Palo Alto, CA 94303 USA

Tel: 650-215-7500 Fax: 650-485-2453

For repair or replacement of a failed product, allow 4 to 6 weeks for processing and shipment.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION STATEMENT

Interference Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation of this device is subject to the following two conditions:

- 1 This device may not cause harmful interference, and
- 2 This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This device has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to Part 15 of the Federal Communications Commissions Rules and Regulations. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to

radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception (which can be determined by turning the equipment off and on), the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the device and the receiver.
- Connect the device into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE: This *Bluetooth*[®] radio device must be installed and used in strict accordance with the instructions as described in the Conference Mate™ User Guide that accompanies the product. Any other installation or use will violate FCC Part 15 regulations. Modifications not expressly approved by Spracht could void the user's authority to operate the equipment.

Radio Approvals

It is important to ensure that you only use your radio device in countries where the device is approved for use. To determine whether you are allowed to use your wireless network device in a specific country, please check to see if the radio type number that is printed on the identification label of your device is listed as approved for that country on the radio approval list posted on the vendor's support website. For repair or replacement of a failed product, allow 4 to 6 weeks for processing and shipment.

© 2017 Spracht. All rights reserved. Spracht, the Spracht logo, and Conference Mate are trademarks and registered trademarks of Spracht. All other trademarks are property of their respective owners.

Visit our website at www.spracht.com.

Conference Mate

(rev4)

Conference Mate™

Haut-parleur portable *Bluetooth*® avec NFC



GUIDE DE L'UTILISATEUR
Français

SPRACHT®

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- 1 Haut-parleur portable *Bluetooth*® avec NFC Conference Mate™
- 2 Câble USB
- 3 Adaptateur secteur
- 4 Guide de l'utilisateur
- 5 Inscription

1



2



3



Conference Mate

TABLE DES MATIÈRES

Introduction	1
Conception du Conference Mate™	2
Précautions	3–4
Entretien et maintenance	4
Chargement de la batterie	5
Mise sous / hors tension	5
Couplage	5–6
Couplage via NFC (Near Field Communication)	7
Répondre / Rejeter / Terminer un appel	7
Réglage du volume / Muet	7–8
Lecture de musique	8–10
Politique de garantie limitée	10–11
Déclarations FCC	11–13

SPÉCIFICATION

Conference Mate™

Numéros de pièce : MCP-3020, Marbre Blanc;

MCP-3022, Couleur obsidienne noire

Caractéristiques électriques / audio

- Porté du *Bluetooth*® : 33 pouces (10 m)
- Temps de lecture Temps de conversation / Lecture de musique : jusqu'à 7 heures en général
- Prise d'entrée audio : 3,5mm
- Puissance de sortie du haut-parleur : 2W
- Bande passante audio : voix, échantillonnage de 8 Khz; Musique, échantillonnage de 44 KHz
- 700 mVpp (à 10kΩ)
- Certifications : FCC, CE, RoHS

Toutes les informations sont considérées comme fiables, mais les spécifications peuvent être modifiées sans préavis.

Conference Mate

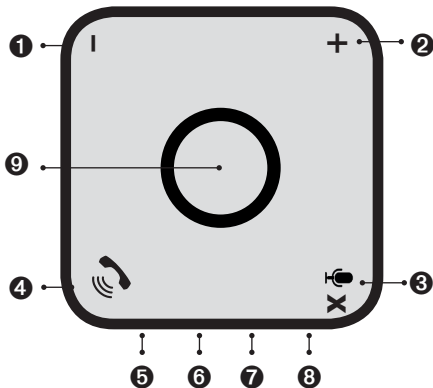
INTRODUCTION

Nous vous remercions d'avoir acheté Conference Mate™, le haut-parleur portable *Bluetooth*® compatible avec tous vos appareils A2DP. Effectuez vos conférences téléphoniques partout où vous utilisez votre smartphone, votre tablette ou votre ordinateur, et quand vous avez terminé, basculez sur la musique en streaming.

Caractéristiques :

- Fabriqué pour les systèmes iOS, les téléphones Android, les tablettes, PC ou Mac.
- La puce NFC (Near Field Communications) signifie que vous pouvez toucher votre périphérique compatible NFC avec Conference Mate™ et il se couplera, au lieu de la méthode standard de couplage *Bluetooth*®.
- Vous pouvez écouter de la musique à partir de votre appareil A2DP *Bluetooth*® lorsque vous n'êtes pas en communication.
- Avec aptX® par CSR®, la nouvelle génération de fréquence étendue pour une lecture musicale parfaite.
- Avec le duplex intégral, vous pouvez parler et entendre l'autre partie en même temps.
- Annulation d'écho / Réduction du bruit.
- Double micro omnidirectionnel de haute qualité pour que l'appareil capte tout ce que vous dites et clairement. Assez de volume pour que vous puissiez être bien entendu à l'autre bout.

- ❶ Volume bas
- ❷ Volume haut
- ❸ Microphone Muet
- ❹ Répondre appel
- ❺ Marche/Arrêt
- ❻ LED
- ❼ Port USB
- ❽ Prise de 3,5mm
- ❾ Emplacement NFC



PRÉCAUTIONS

- Veuillez lire attentivement le mode d'emploi et les consignes de sécurité avant utilisation.
- Ne jetez pas l'appareil dans un feu ouvert.
- N'utilisez que des accessoires fournis avec le Conference Mate™. Cela permet au Conference Mate™ d'avoir la plus longue durée de vie possible.
- Il n'y a pas de pièces remplaçables par l'utilisateur à l'intérieur. N'essayez donc pas de retirer le couvercle : il y a un risque de choc électrique. Toutes les modifications apportées à cet appareil sont strictement interdites et annulent la garantie.
- Si, pour une raison ou une autre, vous désirez éliminer le Conference Mate™, veuillez l'apporter à un centre de recyclage pour appareils électroniques ou à un détaillant qui collecte des appareils électroniques pour le recyclage. Veuillez ne pas jeter le Conference Mate™ dans les ordures ordinaires.
- Une perte permanente d'audition peut se produire si vous utilisez l'appareil à un volume élevé. Vous pouvez vous adapter au fil du temps à un volume plus élevé, qui peut paraître normal mais qui peut nuire à votre audition. Réglez votre volume à un niveau sécuritaire. Si vous éprouvez un sifflement dans vos oreilles, réduisez le volume ou arrêtez l'utilisation de votre système.
- N'utilisez pas le Conference Mate™ près de l'eau, tel qu'un évier ou une baignoire, ou dans un endroit humide.

- N'utilisez pas le Conference Mate™ pendant une tempête électrique ou près d'une fuite de gaz ou de vapeurs pouvant être enflammées.

Remarque : Une utilisation incorrecte invalidera la garantie ! Dans certains pays, il peut y avoir des restrictions à l'utilisation des appareils Bluetooth®. Vérifiez les règlements dans votre région.

SOIN ET ENTRETIEN

Lisez les recommandations suivantes avant d'utiliser le Conference Mate™ et vous pouvez profiter de votre nouveau produit pendant de nombreuses années.

1. Gardez-le au sec et ne le transportez pas dans des endroits humides pour éviter d'affecter les circuits internes de l'unité.
2. Éloignez le produit de la lumière directe du soleil et d'une chaleur extrême. Les températures élevées raccourcissent la durée de vie des appareils électroniques, détruisent la batterie ou déforment certaines pièces de plastique.
3. N'exposez pas le produit à des conditions extrêmes de froid. Cela peut endommager la carte du circuit imprimé interne.
4. N'essayez pas de démonter le produit; Il ne contient aucune pièce remplaçable par l'utilisateur et annulera la garantie.
5. Ne le laissez pas tomber sur le sol ou sur d'autres surfaces dures. Les circuits internes peuvent être endommagés.
6. N'utilisez pas de produits chimiques ou de détergent pour le nettoyer.
7. Ne grattez pas la surface avec des objets pointus.

CHARGEMENT DE LA BATTERIE

1. Branchez l'extrémité du câble micro USB sur le port de chargement micro USB du Conference Mate™.
2. Branchez la prise USB standard du câble à l'adaptateur secteur fourni avec le Conference Mate™ ou le port USB d'un ordinateur ou d'un autre appareil de chargement USB.
3. Une LED rouge s'allumera lorsque l'appareil est en charge et s'éteindra lorsque l'unité est complètement chargée.

Remarque : La LED rouge clignotera lorsque la batterie est faible. Si vous éteignez l'appareil pendant qu'il se charge, il se chargera plus rapidement. Il faut environ 5 heures pour charger complètement le Conference Mate™ si vous utilisez le port USB de votre ordinateur.

MARCHE ET ARRÊT

L'interrupteur ON / OFF dispose de 3 positions :

À gauche : mise hors tension.

Vers le milieu: Mise sous tension. Le Conference Mate™ se connectera avec le périphérique couplé le plus récemment.

À droite : Entre en mode de couplage.

COUPLAGE

1. Tournez l'interrupteur MARCHE / ARRÊT vers la droite. Le Conference Mate™ entrera en mode de couplage et les voyants

bleu et rouge de l'appareil clignoteront alternativement.

2. Activez le *Bluetooth*® sur votre téléphone mobile (ou un autre appareil compatible *Bluetooth*®) et recherchez des périphériques *Bluetooth*® (en cas de doute, reportez-vous au mode d'emploi de votre smartphone pour plus de détails sur l'activation du *Bluetooth*®).
3. Suivez le guide d'instructions de votre smartphone pour vous connecter à un périphérique *Bluetooth*®. En règle générale, vous cliquerez sur une icône *Bluetooth*®, puis sur Rechercher les périphériques. Sélectionnez « Conference Mate » dans la liste.
4. Si le couplage a réussi, le voyant bleu clignotera pendant 5 secondes.
5. Si le couplage échoue, veuillez répéter le processus.

Remarque : En mode de couplage, le Conference Mate™ passera en mode veille si aucun appareil n'a été couplé après 4 minutes. Vous devez désactiver le Conference Mate™ et le remettre en marche.

COUPLAGE VIA NFC (NEAR FIELD COMMUNICATIONS)

1. Activez la fonction NFC de votre téléphone mobile.
2. Tournez l'interrupteur MARCHE / ARRÊT vers la droite. L'appareil passera en mode de couplage et les voyants bleu et rouge de l'appareil clignoteront alternativement.
3. Placez votre téléphone mobile sur ou près du milieu de la bague centrale, où l'antenne NFC est situé.

4. Suivez les instructions de votre téléphone mobile pour terminer le processus de couplage. Remarque : Le Conference Mate™, comme tous les haut-parleurs *Bluetooth*®, ne se souvient que du dernier appareil couplé.

RÉPONDRE À UN APPEL

Lorsqu'il y a un appel entrant, vous entendrez une sonnerie par le biais du Conference Mate™, et les zones de Répondre / Terminer appel et de microphone muet seront clignotantes. Appuyez sur Répondre / Terminer appel pour accepter l'appel ou répondre à l'appel via votre téléphone de la manière habituelle.

REJETER UN APPEL

Lorsqu'il y a un appel entrant, vous entendrez une sonnerie par le biais du Conference Mate™. Appuyez sur microphone muet pour ignorer l'appel.

TERMINER UN APPEL

Appuyez sur Répondre / Terminer appel pour répondre à l'appel ou terminer l'appel via votre téléphone de la manière habituelle.

RÉGLAGE DU VOLUME

Appuyez sur + ou – pour régler le niveau de volume désiré.

LA FONCTION MUET

Pendant un appel, vous pouvez appuyer pour couper le micro du Conference Mate, et le voyant Microphone Muet s'allumera pendant le mode muet. Appuyez à nouveau pour annuler Microphone Muet.

LECTURE DE MUSIQUE

Par couplage *Bluetooth*[®] : Connexion à un téléphone portable A2DP *Bluetooth*[®] ou à un périphérique *Bluetooth*[®].

- Assurez-vous que votre téléphone portable ou votre appareil *Bluetooth*[®] a déjà établi une connexion A2DP avec le Conference Mate™.
- Vous pouvez écouter votre musique à partir du Conference Mate™ tout en utilisant votre téléphone portable *Bluetooth*[®] ou un autre appareil *Bluetooth*[®] pour la lecture.
- Régler le volume : Appuyez brièvement sur + et - pour régler le volume.
- Appuyez sur Répondre / Terminer appel pour démarrer ou interrompre la lecture de musique. Le voyant de Répondre / Terminer appel clignotera.

Remarque : L'élément ci-dessus dépend de votre téléphone mobile, certains modèles ne peuvent pas supporter cette fonction

Via l'entrée audio de 3,5 mm

- Connectez votre lecteur mp3 ou un autre appareil utilisant le 3,5 mm

à un câble audio de 3,5 mm. Branchez une extrémité du câble dans la prise d'entrée du Conference Mate et l'autre extrémité à la prise de sortie casque de votre lecteur de musique.

- Désactivez le couplage *Bluetooth*® sur n'importe quel périphérique qui a été couplé au Conference Mate™, car certains périphériques se re-coupleront automatiquement et empêcheront la lecture via le câble.
- Vous pouvez écouter votre musique à partir du Conference Mate™ pendant la lecture de musique sur votre lecteur de musique ou votre téléphone portable. Utilisez ce dispositif pour le contrôle du volume.

Veillez noter que :

1. La LED bleue sera allumée.
2. Lorsque vous écoutez de la musique à l'aide de la prise d'entrée du Conference Mate, la fonction *Bluetooth*® du Conference Mate est désactivée. Si vous souhaitez utiliser la fonction *Bluetooth*®, débranchez le câble audio 3,5 mm.
3. Si vous branchez un lecteur de musique à la prise d'entrée du Conference Mate alors qu'il est couplé à un périphérique *Bluetooth*®, le périphérique *Bluetooth*® se déconnectera du Conference Mate™. Lorsque vous débranchez le câble audio de 3,5 mm, le Conference Mate™ se reconnectera au dernier périphérique *Bluetooth*® couplé.

Téléchargez l'application gratuite Bongiovi DPS pour améliorer la qualité de votre lecteur audio compressée, pour un son encore plus complet et plus profond. Disponible maintenant pour iOS; Consultez le site Web pour Android.

GARANTIE

Spracht garantit ses produits contre les défauts ou les dysfonctionnements du matériel et de la main-d'œuvre dans les conditions normales d'utilisation et de service, sous réserve des exceptions indiquées ci-dessous. Cette garantie dure un an à compter de la date d'achat initiale. La protection de la garantie prend fin si vous vendez ou transférez le produit. Afin de maintenir la présente garantie en vigueur, le produit doit avoir été manipulé et utilisé comme prescrit dans les instructions accompagnant le produit.

Spracht doit (à sa convenance) réparer ou remplacer un appareil défectueux couvert par cette garantie, ou rembourser le prix d'achat du produit. La réparation, le remplacement par un appareil neuf ou reconditionné ou le remboursement, tel que prévu dans la présente garantie, constitue votre recours exclusif. Cette garantie ne couvre pas les dommages dus à un accident, à une mauvaise utilisation, à un abus ou à une négligence.

Spracht ne sera pas responsable des dommages fortuits ou consécutifs. Certains états n'autorisent pas la limitation ou l'exclusion de dommages fortuits ou consécutifs, de sorte que la limitation ou l'exclusion ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Les garanties implicites de qualité marchande et d'adéquation à un usage particulier sont limitées à la durée de la présente garantie. Certains états n'autorisent pas les limitations sur la durée d'une

garantie implicite, de sorte que la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Pour faire une demande de garantie, l'acheteur doit obtenir un numéro d'autorisation de retour (RA) de Spracht (numéro de série et date d'achat requis), puis retourner le produit à Spracht aux frais de l'acheteur. Le produit doit être accompagné d'une copie du document de réception ou d'expédition d'origine daté. Pour obtenir une autorisation de retour, consultez la rubrique Garantie sur notre site Web www.spracht.com, envoyez un courriel à support@spracht.com ou contactez-nous au :

Spracht

974 Commercial Street, Suite 108

Palo Alto, CA 94303 USA

Tel: 650-215-7500 Fax: 650-485-2453

Pour la réparation ou le remplacement d'un produit défectueux, prévoir 4 à 6 semaines pour le traitement et l'expédition.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un état à l'autre.

DÉCLARATION DE LA COMMISSION DE LA COMMUNICATION FÉDÉRALE

Déclaration d'intervention

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règlements de la FCC. Le fonctionnement de cet appareil est soumis aux deux conditions suivantes :

- 1 Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et
- 2 Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.

REMARQUE : Cet appareil a été testé et reconnu conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B conformément à la partie 15 des Règles et règlements fédéraux sur les commissions de communications. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles lorsque l'équipement est utilisé dans un environnement commercial. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément au manuel d'instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, rien ne garantit que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou télé (ce qui peut être déterminé en allumant et en éteignant l'appareil), l'utilisateur est invité à essayer de corriger les interférences en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Connectez l'appareil à une prise sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.

REMARQUE : Ce périphérique radio *Bluetooth*® doit être installé et utilisé conformément aux instructions décrites dans le Guide de l'utilisateur du Conference Mate™ qui accompagne le produit. Toute autre installation ou utilisation enfreindra les règlements de la partie 15 de la FCC. Les modifications non expressément approuvées par

Spracht pourraient annuler l'autorisation de l'utilisateur d'utiliser l'équipement.

Approbations radio

Il est important de s'assurer que vous n'utilisez votre appareil radio uniquement dans les pays où l'appareil est approuvé. Pour déterminer si vous êtes autorisé à utiliser votre périphérique de réseau sans fil dans un pays en particulier, vérifiez que le numéro de type de radio qui est imprimé sur l'étiquette d'identification de votre appareil est répertorié comme approuvé pour ce pays sur la liste d'homologation radio affichée sur le site Web de support du fournisseur. Pour la réparation ou le remplacement d'un produit défectueux, prévoir 4 à 6 semaines pour le traitement et l'expédition.

© 2017 Spracht. Tous les droits sont réservés. Spracht, le logo Spracht et Conference Mate sont des marques de commerce et des marques déposées de Spracht. Tous les autres marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs. Visitez notre site Web sur www.spracht.com.

© 2017 Spracht. Todos los derechos reservados. Spracht, el logotipo de Spracht y Conference Mate son marcas comerciales y marcas registradas de Spracht. El resto de marcas registradas son propiedad de sus respectivos propietarios. Visite nuestra página web en www.spracht.com.

Conference Mate

(rev4)

Conference Mate™

Altavoz *Bluetooth*® portátil con NFC



GUÍA DE USUARIO
en castellano

CONTENIDO DEL PAQUETE

- 1 Altavoz *Bluetooth*® portátil Conference Mate™ con NFC
- 2 Cable USB
- 3 Adaptador de CA
- 4 Guía de usuario
- 5 Registro

1



2



3



Conference Mate

TABLA DE CONTENIDOS

Introducción	1
Diseño del Conference Mate™	2
Precauciones	3
Cuidado y mantenimiento	4
Carga de la batería	5
Encendido y apagado	5
Vinculación	6
Vinculación vía NFC (Near Field Communication) (Comunicación de campo cercano)	7
Responder/rechazar/finalizar una llamada	7-8
Ajustar el volumen/silenciar	8
Reproducir de música	8-10
Política de garantía limitada	10-11
Declaraciones de la CFC (FCC)	12-13

ESPECIFICACIONES

Conference Mate™

Número de las piezas: MCP-3020, blanco mármol;
MCP-3022, negro obsidiana

Especificaciones eléctricas/de audio

- Alcance *Bluetooth*®: 33 pies (10 m)
- Tiempo de reproducción/tiempo de conversación/tiempo de reproducción de música: Hasta 7 horas (por lo general)
- Jack de entrada de audio: 3,5 mm
- Potencia de salida del altavoz: 2 W
- Ancho de banda del audio: Voz, muestreo de 8 Khz; música, muestreo de 44 KHz
- 700 mVpp (a 10kΩ)
- Certificaciones: FCC, CE, RoHS

Toda la información se considera fiable, sin embargo, las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Conference Mate

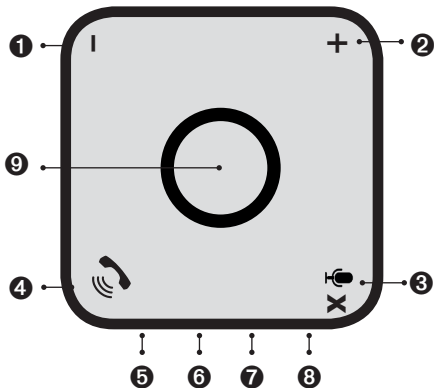
INTRODUCCIÓN

Gracias por comprar el Conference Mate™, el altavoz *Bluetooth*® portátil que se vincula con todos sus dispositivos A2DP. Realice llamadas de conferencia dondequiera que esté usando su smartphone, tableta u ordenador, y una vez que haya terminado vuelva a transmitir música.

Características:

- Hecho para iOS, teléfonos Android, tabletas, PC o Mac.
- El chip NFC (Near Field Communication-Comunicación de campo cercano) significa que puede poner en contacto su dispositivo con NFC con el Conference Mate™ y se vinculará, en lugar del método *Bluetooth*® estándar de vinculación.
- Transmita música desde su dispositivo *Bluetooth*® A2DP cuando no esté en una llamada.
- Con aptX® de CSR®, la generación más nueva de frecuencia ampliada para una reproducción de música perfecta.
- Dúplex completo, por lo que puede hablar y escuchar a la otra parte al mismo tiempo.
- Cancelación de eco/reducción de ruido.
- Micrófono dual omnidireccional de alta calidad para que la unidad capture todo lo que diga de forma clara. Volumen suficiente para que la otra parte le oiga bien.

- ❶ Bajar volumen
- ❷ Subir volumen
- ❸ Silenciar micrófono
- ❹ Responder llamada
- ❺ Encender/apagar
- ❻ LED
- ❼ Puerto USB
- ❽ Jack de 3,5 mm
- ❾ Ubicación del NFC



PRECAUCIONES

- Antes de usar, lea detenidamente las instrucciones de uso y las precauciones de seguridad.
- No arroje el dispositivo al fuego.
- Use solo los accesorios que vienen con el Conference Mate™. Esto permitirá que la vida útil del Conference Mate™ sea lo más larga posible.
- En el interior no hay piezas reemplazables por el usuario. No trate de retirar la cubierta, hay riesgo de descarga eléctrica. Cualquier cambio en el dispositivo está estrictamente prohibido y anulará la garantía.
- Si por algún motivo desea deshacerse del Conference Mate™, llévelo a una instalación de reciclaje de productos electrónicos o a una tienda que recoja dispositivos electrónicos para su reciclaje. No tire el Conference Mate™ a la basura corriente.
- Si usa el dispositivo a un volumen alto, podría producirse una pérdida de audio permanente. Con el tiempo puede llegar a adaptarse a un volumen alto, el cual le puede parecer normal pero que puede estar dañando su audición. Establezca el volumen a un nivel seguro. Si nota zumbidos en sus oídos, reduzca el volumen o deje de usar el sistema.
- No use el Conference Mate™ cerca del agua, como un fregadero o bañera, o áreas húmedas.
- No use el Conference Mate™ durante una tormenta eléctrica o cerca de una fuga de gas o vapores que pudieran prenderse.

Nota: Un uso incorrecto anulará la garantía. En algunos países puede haber restricciones respecto al uso de dispositivos *Bluetooth*®. Compruebe las regulaciones de su zona.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Antes de usar el Conference Mate™ lea las siguientes recomendaciones y así podrá disfrutar de él durante muchos años.

1. Manténgalo seco y no lo lleve a lugares húmedos para evitar que afecte a los circuitos internos de la unidad.
2. Mantenga el producto alejado de la luz solar directa y de calores extremos. Las altas temperaturas reducirán la vida útil de dispositivos electrónicos, destruirán la batería o deformarán ciertas piezas de plástico.
3. No exponga el producto al frío extremo. Podría dañar la placa del circuito interno.
4. No trate de desmontar el producto, no contiene piezas reemplazables por el usuario y anulará la garantía.
5. No lo deje caer al suelo u a otras superficies duras. Los circuitos internos podrían resultar dañados.
6. No use productos químicos fuertes o detergentes para limpiarlo.
7. No raye la superficie con cosas afiladas.

CARGA DE LA BATERÍA

1. Conecte el extremo del cable microUSB al puerto de carga microUSB en el Conference Mate™.
2. Conecte el enchufe USB estándar del otro extremo del cable al adaptador de corriente que viene con el Conference Mate™ o al puerto USB de un ordenador o a otro dispositivo de carga USB.
3. Un LED rojo permanecerá encendido mientras la unidad se está cargando y se apagará una vez que la unidad esté completamente cargada.

Nota: El LED rojo parpadeará cuando el nivel de batería esté bajo. Si apaga la unidad mientras la carga, se cargará más rápidamente. Por lo general, si usa el puerto USB de un ordenador, necesitará alrededor de 5 horas para cargar completamente el Conference Mate™.

ENCENDIDO Y APAGADO

El interruptor de encendido/apagado tiene 3 posiciones:

A la izquierda: Apagado.

En el centro: Encendido. El Conference Mate™ se conectará con el dispositivo vinculado más recientemente.

A la derecha: Entrada al modo vinculación.

VINCULACIÓN

1. Mueva el interruptor de encendido/apagado a la derecha. El Conference Mate™ entrará al modo vinculación y los LED azul y rojo de la unidad parpadearán alternativamente.
2. Active el *Bluetooth*® en su teléfono móvil (u otro dispositivo con *Bluetooth*®) y busque dispositivos *Bluetooth*® (en caso de duda, consulte el manual de usuario de su smartphone para más detalles sobre cómo activar el *Bluetooth*®).
3. Siga la guía de instrucciones de su smartphone para conectarse a un dispositivo *Bluetooth*®. Generalmente, tendrá que hacer clic en el icono de *Bluetooth*® y a continuación en Descubrir dispositivos. Seleccione “Conference Mate” de la lista.
4. Si la vinculación es exitosa, el indicador LED azul parpadeará durante 5 segundos.
5. Si la vinculación falla, repita el proceso.

Nota: En modo vinculación, el Conference Mate™ entrará en modo suspensión si no se vincula exitosamente con ningún dispositivo tras 4 minutos. Deberá apagar y encender el Conference Mate™.

VINCULACIÓN VÍA NFC (NEAR FIELD COMMUNICATION-COMUNICACIÓN DE CAMPO CERCANO)

1. Encienda la función NFC en su teléfono móvil.

2. Mueva el interruptor de encendido/apagado a la derecha. La unidad entrará al modo vinculación y los LED azul y rojo de la unidad parpadearán alternativamente.
3. Coloque su teléfono móvil sobre o cerca del medio del anillo central, donde la antena NFC se encuentra situada.
4. Siga las instrucciones de su teléfono móvil para completar el proceso de vinculación. Nota: El Conference Mate™, como todos los altavoces *Bluetooth*®, solo recuerda el último dispositivo vinculado.

RESPONDER UNA LLAMADA

Cuando hay una llamada entrante, la escuchará sonar a través del Conference Mate™, y las áreas de tanto Responder/terminar llamada como de Silenciar micrófono parpadearán. Presione Responder/terminar llamada para aceptar la llamada o respóndala de forma normal por medio del teléfono.

RECHAZAR UNA LLAMADA

Cuando hay una llamada entrante, la escuchará sonar a través del altavoz del Conference Mate. Presione Silenciar micrófono para ignorarla.

FINALIZAR UNA LLAMADA

Presione Responder/terminar llamada para terminar una llamada o termine la llamada de forma normal por medio del teléfono.

FINALIZAR UNA LLAMADA

Presione Responder/terminar llamada para terminar una llamada o termine la llamada de forma normal por medio del teléfono.

AJUSTAR EL VOLUMEN

Presione + o - para ajustar el volumen al nivel deseado.

LA FUNCIÓN SILENCIAR

Durante una llamada, puede presionar para silenciar el micrófono del Conference Mate y la luz de Silenciar micrófono permanecerá encendida mientras esté silenciado. Presione de nuevo para activar el micrófono de nuevo.

REPRODUCIR MÚSICA

Vía vinculación *Bluetooth*[®]: Conectándose a un teléfono móvil con *Bluetooth*[®] A2DP o a un dispositivo *Bluetooth*[®].

- Asegúrese de que el teléfono móvil o el dispositivo *Bluetooth*[®] ya ha establecido una conexión A2DP con el Conference Mate™.
- Puede escuchar su música desde el Conference Mate™ mientras usa su teléfono móvil con *Bluetooth*[®] o reproductor *Bluetooth*[®] para la reproducción.
- Ajuste del volumen: Presione brevemente + o - para ajustar el volumen.
- Presione Responder/terminar llamada para iniciar o pausar la

reproducción de música. El LED de Responder/terminar llamada parpadeará.

Nota: Lo descrito anteriormente depende de su teléfono móvil, algunos modelos puede que no soporten esta función.

Vía entrada de audio de 3,5 mm

- Conecte su reproductor de mp3 u otro dispositivo usando un cable de audio de 3,5 mm a 3,5 mm. Enchufe un extremo del cable en el jack de entrada del Conference Mate y el otro extremo en el jack de salida de los auriculares del reproductor de música.
- Deshabilite la vinculación *Bluetooth*[®] en cualquier dispositivo que haya sido vinculado con el Conference Mate™ puesto que algunos dispositivos se volverán a vincular de forma automática, y esto evitará la reproducción por medio del cable.
- Puede escuchar su música desde el Conference Mate mientras reproduce la música en su reproductor de música o teléfono móvil. Use ese dispositivo para controlar el volumen.

Tenga en cuenta:

1. El LED azul estará encendido.
2. Cuando escucha música usando el jack de entrada del Conference Mate, la función *Bluetooth*[®] del Conference Mate está deshabilitada. Si desea usar la función *Bluetooth*[®], desenchufe el

cable de audio de 3,5 mm.

3. Si enchufa un reproductor de música al jack de entrada del Conference Mate mientras está vinculado con un dispositivo *Bluetooth*[®], el dispositivo *Bluetooth*[®] se desconectará del Conference Mate™. Al desenchufar el cable de audio de 3,5 mm, el Conference Mate™ se volverá a conectar al último dispositivo *Bluetooth*[®] vinculado.

Descargue la aplicación gratuita Bongiovi DPS para mejorar la calidad de su reproducción de audio comprimida, para un sonido aún más completo y profundo. Disponible para iOS; consulte la página web para Android.

GARANTÍA

Spracht garantiza sus productos contra defectos o mal funcionamiento en materiales y mano de obra en condiciones normales de uso y servicio con las excepciones que se indican a continuación. Esta garantía dura 1 año desde la fecha de compra original. La cobertura termina si vende o transfiere el producto. Para mantener esta garantía en vigor, el producto ha debido ser manipulado y usado como se indica en las instrucciones que acompañan al producto.

Spracht deberá (a su opción) reparar o reemplazar una unidad defectuosa cubierta por esta garantía o deberá reembolsar el precio de compra del producto. La reparación, reemplazo con una unidad nueva o reacondicionada o el reembolso son sus recursos exclusivos. Esta garantía no cubre daños debido

a accidentes, mal uso, abuso o negligencia.

Spracht no será responsable de ningún daño incidental o consecuente.

Algunos estados no permiten la limitación o exclusión de daños incidentales o consecuentes, por lo que la limitación o exclusión anterior podría no aplicarse a usted. Las garantías implícitas de comerciabilidad y adecuación para un propósito particular tienen una duración limitada a la duración de esta garantía. Algunos estados no permiten limitaciones sobre cuánto dura una garantía implícita, por lo que la limitación anterior podría no aplicarse a usted. Para hacer una reclamación de la garantía, el comprador debe obtener un número de autorización de devolución (AD) de Spracht (se requiere el número de serie y la fecha de compra) y después, devolver el producto a Spracht a expensas del comprador. Una copia del ticket original fechado o documento de envío debe acompañar al producto. Para obtener una autorización de devolución, consulte Warranty en nuestra página web www.spracht.com, mande un correo electrónico a support@spracht.com, o póngase en contacto con nosotros en:

Spracht

974 Commercial Street, Suite 108

Palo Alto, CA 94303 USA

Tel: 650-215-7500 Fax: 650-485-2453

Para la reparación o reemplazo de un producto defectuoso, permita un periodo de 4 a 6 semanas para su procesamiento y envío.

Esta garantía le otorga unos derechos legales específicos y también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro.

DECLARACIÓN DE LA COMISIÓN FEDERAL DE COMUNICACIONES

Declaración sobre interferencias

Este dispositivo cumple con la Sección 15 de las reglas de la CFC. Su uso está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- 1 Este dispositivo no puede generar interferencias dañinas, y
- 2 Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

NOTA: Este equipamiento ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de conformidad con la Sección 15 de las Reglas y Regulaciones de la Comisión Federal de Comunicaciones. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales cuando el equipo se usa en un entorno comercial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y si no se instala y usa de acuerdo a las instrucciones, podría provocar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no habrá ninguna interferencia en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión (cosa que se puede determinar apagando y encendiendo el equipo) se recomienda al usuario que intente corregir esta interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o recolocque la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.

- Conecte el equipo en una toma en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte al vendedor o un técnico experimentado de radio/TV para obtener ayuda.

NOTA: Este dispositivo *Bluetooth*[®] de radio debe ser instalado y usado estrictamente de acuerdo con las instrucciones descritas en la guía de usuario del Conference Mate™ que acompañan al producto. Cualquier otra instalación o uso violará las regulaciones de la Sección 15 de la CFC. Las modificaciones no aprobadas expresamente por Spracht pueden anular la autoridad del usuario para usar el equipo.

Aprobaciones de radio

Es importante que se asegure de que solo usa su dispositivo de radio en países donde el dispositivo está aprobado para su uso. Para determinar si está autorizado a usar su dispositivo de red inalámbrica en un país específico, compruebe si el número de tipo de radio que aparece en la etiqueta de identificación de su dispositivo aparece como aprobado para ese país, en la lista de aprobaciones de radio publicada en la página web de soporte del vendedor. Para la reparación o reemplazo de un producto defectuoso, permita un periodo de 4 a 6 semanas para su procesamiento y envío.

© 2017 Spracht. Alle Rechte vorbehalten. Spracht, das Spracht Logo, sowie Conference Mate sind eingetragene Markenzeichen von Spracht. Alle anderen Markenzeichen sind Eigentum der jeweiligen Besitzer.
Besuchen Sie unsere Webseite unter www.spracht.com.

Conference Mate

(rev4)

Conference Mate™

Mobiler NFC-fähiger *Bluetooth*®-Lautsprecher



BEDIENUNGSANLEITUNG
Deutsch

VERPACKUNGSIHALT

- 1 Conference Mate™ Mobiler NFC-fähiger *Bluetooth*®-Lautsprecher
- 2 USB-Kabel
- 3 AC-Netzteil
- 4 Bedienungsanleitung
- 5 Registrierung

1



2



3



Conference Mate

INHALTSVERZEICHNIS

Einleitung	1
Conference Mate™ Design	2
Vorsichtsmaßnahmen	3
Wartung und Pflege	4
Batterie aufladen	5
EIN-/AUSSCHALTEN	5
Kopplung	6
Kopplung via NFC (Nahbereichskommunikation)	6–7
Anruf annehmen/ablehnen/beenden	7
Lautstärke einstellen/stumm schalten	8
Musikwiedergabe	8–10
Eingeschränkte Garantie	10–11
FCC-Konformitätserklärung	12–13

TECHNISCHE DATEN

Conference Mate™

Teilenummern: MCP-3020, Marmorweiß; MCP-3022, Schwarz

Elektrische Daten/ Audiospezifikationen

- *Bluetooth*®-Reichweite: 33' (10m)
- Wiedergabedauer Gesprächsdauer/ Musikwiedergabe: normal bis zu 7 Stunden
- Audioeingang: 3,5 mm
- Lautsprecher-Ausgangsleistung: 2W
- Audio-Bandbreite: Voice, 8KHz Abtastrate; Musik, 44KHz Abtastrate
- 700 mVpp (bei 10kΩ)
- Zertifizierungen: FCC, CE, RoHS

Es wird von der Richtigkeit aller Informationen ausgegangen. Die technischen Daten unterliegen jedoch unangekündigten Änderungen.

Conference Mate

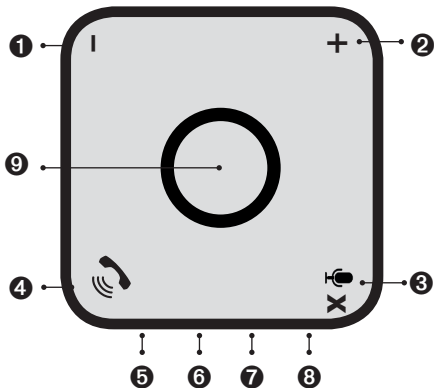
EINLEITUNG

Vielen Dank für den Kauf des Conference Mate™ - der mobile *Bluetooth*®-Lautsprecher, der mit allen Ihren A2PD-Geräten gekoppelt werden kann. Konferenzschaltungen sind nun überall dort möglich, wo Sie Ihr Smartphone, Tablet oder Computer bei sich haben. Nach dem Gebrauch können Sie wieder ganz bequem zur Musikwiedergabe umschalten.

Produktmerkmale:

- Für iOS, Android-Handys, Tablets, PC oder Mac.
- NFC-Chip (Nahbereichskommunikation) ermöglicht Ihnen, ein NFC-fähiges Gerät anstatt herkömmlicher *Bluetooth*®-Funktion mit dem Conference Mate™ durch Berührung zu koppeln.
- Leistungsstarke Audioübertragung von Ihrem A2DP *Bluetooth*®-Gerät, wenn Sie mit dem Produkt keine Anrufe tätigen.
- aptX® von CSR® - die neueste Generation erweiterter Frequenz für optimale Musikwiedergabe.
- Vollduplex ermöglicht Ihnen das gleichzeitige Zuhören und Sprechen mit Ihrem Gesprächspartner.
- Echounterdrückung/Geräuschreduzierung.
- Zwei hochwertige, omnidirektionale Mikrofone für die vollständige und deutliche Erfassung aller Gesprächsinhalte. Ausreichende Lautstärke, damit Sie am anderen Ende der Leitung gut zu hören sind.

- ❶ Lautstärke reduzieren
- ❷ Lautstärke erhöhen
- ❸ Mikrofon stumm
- ❹ Anruf annehmen
- ❺ Ein/Aus
- ❻ LED
- ❼ USB-Port
- ❽ 3,5 mm Buchse
- ❾ NFC-Bereich



SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

- Lesen Sie die Gebrauchs- und Sicherheitsanleitungen vor dem Gebrauch sorgfältig durch.
- Gerät nicht ins Feuer werfen.
- Verwenden Sie nur das im Lieferumfang des Conference Mate™ enthaltene Zubehör. Somit gewährleisten Sie eine optimale Nutzungsdauer des Conference Mate™.
- Es befinden sich keine vom Nutzer zu wartenden Teile im Inneren. Versuchen Sie nicht, die Abdeckung zu entfernen; es besteht Stromschlaggefahr. Modifikationen am Gerät sind nicht zulässig und führen zum Erlöschen der Garantie.
- Falls Sie den Conference Mate™ entsorgen möchten, geben Sie ihn an einer Annahmestelle für das Recycling elektronischer Geräte ab. Entsorgen Sie den Conference Mate™ nicht über den normalen Hausmüll.
- Falls Sie das Gerät mit hoher Lautstärke verwenden, besteht die Gefahr permanenter Gehörschäden. Es kann passieren, dass Sie sich mit der Zeit an hohe Lautstärken gewöhnen und solche als normal empfinden. So entstehen Gehörschäden. Wählen Sie eine sichere Lautstärkeeinstellung. Falls Sie Ohrensausen verspüren, reduzieren Sie die Lautstärke oder beenden Sie den Betrieb des Geräts.
- Verwenden Sie den Conference Mate™ nicht in der Nähe von Wasser, wie z.B. Waschbecken oder Badewannen, oder an nassen Orten.
- Verwenden Sie den Conference Mate™ nicht während Gewittern oder in

der Nähe von Gasleckagen oder Dämpfen, die sich entzünden könnten.

Hinweis: Bei unsachgemäßem Gebrauch erlischt die Garantie! In einigen Ländern gelten Einschränkungen für den Gebrauch von *Bluetooth*[®]-Geräten. Informieren Sie sich über örtliche Vorschriften.

WARTUNG UND PFLEGE

Lesen Sie die folgenden Hinweise vor dem Gebrauch des Conference Mate™ durch, um einen zufriedenstellenden Gebrauch über viele Jahre hinweg zu gewährleisten.

1. Halten Sie das Gerät trocken und verwenden Sie es nicht an feuchten Orten, da anderenfalls die internen Schaltkreise beschädigt werden.
2. Schützen Sie das Produkt vor direkter Sonneneinstrahlung und extremer Hitze. Hohe Temperaturen verkürzen die Nutzungsdauer elektronischer Geräte, zerstören die Batterie oder verformen bestimmte Kunststoffteile.
3. Schützen Sie das Produkt vor extremer Kälte. Dadurch könnte die interne Leiterplatte beschädigt werden.
4. Versuchen Sie niemals, das Produkt auseinanderzunehmen; es befinden sich keine ersetzbaren Teile im Inneren. Darüberhinaus erlischt die Garantie in solch einem Fall.
5. Lassen Sie das Gerät nicht auf den Boden oder andere harte Oberflächen fallen. Der interne Schaltkreis könnte dadurch beschädigt werden.
6. Verwenden Sie keine aggressiven Chemikalien oder

Reinigungsmittel für die Reinigung.

7. Zerkratzen Sie die Oberfläche nicht mit spitzen Gegenständen.

BATTERIE AUFLADEN

1. Schließen Sie Micro-USB-Stecker des UBS-Kabels an den Micro-USB-Port des Conference Mate™ an.
2. Schließen Sie den herkömmlichen USB-Stecker des Kabels an das im Lieferumfang des Conference Mate™ enthaltene Netzteil bzw. an den USB-Port eines Computers oder eines anderen USB-Ladegeräts an.
3. Während des Ladevorgangs leuchtet eine rote LED, die nach der vollständigen Aufladung erlischt.

Hinweis: Bei niedriger Batteriekapazität blinkt die rote LED. Um den Ladevorgang zu beschleunigen, schalten Sie das Gerät während des Ladevorgangs aus. Es dauert normalerweise ca. 5 Stunden, den Conference Mate™ vollständig aufzuladen, falls Sie ihn an den USB-Port eines Computers anschließen.

EIN- UND AUSSCHALTEN

Die EIN/AUS-Taste verfügt über 3 Positionen:

Links: AUS.

TMitte: EIN. Der Conference Mate™ stellt die Verbindung mit dem zuletzt gekoppelten Gerät her.

Rechts: Kopplungsmodus.

KOPPLUNG

1. Stellen Sie die EIN/AUS-Taste auf die rechte Position. Der Conference Mate™ aktiviert den Kopplungsmodus und die blaue und die rote LED am Gerät blinken abwechselnd.
2. Aktivieren Sie *Bluetooth*® an Ihrem Handy (bzw. einem anderen *Bluetooth*®-Gerät) und suchen Sie nach *Bluetooth*®-Geräten (informieren Sie sich ggf. in der Bedienungsanleitung Ihres Smartphones über die Aktivierung von *Bluetooth*®).
3. Befolgen Sie die Bedienungsanleitung Ihres Smartphones für die Verbindung mit einem *Bluetooth*®-Gerät. Normalerweise klicken Sie auf ein *Bluetooth*®-Icon und anschließend auf Gerät erkennen. Wählen Sie in der Geräteliste „Conference Mate“.
4. Nach der erfolgreichen Kopplung blinkt die blaue LED-Anzeige 5 Sekunden lang.
5. Falls die Kopplung fehlgeschlagen ist, führen Sie den Prozess erneut durch.

Hinweis: Der Conference Mate™ aktiviert während der Kopplung den Standby-Modus, falls innerhalb von 4 Minuten kein Gerät gekoppelt wird. Sie müssen den Conference Mate™ in solch einem Fall AUS- und anschließend wieder EINSCHALTEN.

KOPPLUNG VIA NFC (NAHBEREICHSKOMMUNIKATION)

1. Aktivieren Sie an Ihrem Handy die NFC-Funktion.
2. Stellen Sie die EIN/AUS-Taste auf die rechte Position. Das Gerät

aktiviert den Kopplungsmodus und die blaue und die rote LED blinken abwechselnd.

3. Halten Sie Ihr Handy in oder an den ringförmigen Bereich, in dem sich die NFC-Antenne befindet.
4. Befolgen Sie die Anleitungen Ihres Handys, um die Kopplung abzuschließen. Hinweis: Der Conference Mate™ und alle *Bluetooth*®-Lautsprecher speichern immer das zuletzt gekoppelte Gerät.

ANRUF ANNEHMEN

Während eines eingehenden Anrufs ertönt am Conference Mate™ ein Klingelton. Die Anzeigen für Anruf annehmen/beenden und Mikrofon stumm blinken. Drücken Sie die Taste Anruf annehmen/beenden, um den Anruf entgegen zu nehmen, oder beantworten Sie den Anruf auf ganz normale Weise mit Ihrem Handy.

ANRUF ABLEHNEN

Während eines eingehenden Anrufs ertönt am Conference Mate™ ein Klingelton. Drücken Sie die Taste Mikrofon stumm, um den Anruf abzulehnen.

ANRUF BEENDEN

Drücken Sie die Taste Anruf annehmen/beenden, um den Anruf zu beenden, oder beenden Sie das Gespräch auf ganz normale Weise mit Ihrem Handy.

LAUTSTÄRKE EINSTELLEN

Stellen Sie die Lautstärke mit den Tasten + oder – entsprechend ein.

TON STUMM SCHALTEN

Während eines Anrufs können Sie die Stumm-Taste drücken, um das Mikrofon des Conference Mate auszuschalten. In diesem Modus leuchtet die entsprechende Anzeige des Mikrofons. Drücken Sie die Taste erneut, um die Funktion zu deaktivieren.

MUSIKWIEDERGABE

Via *Bluetooth*®-Kopplung: Verbindung mit einem *Bluetooth*® A2DP Handy oder einem *Bluetooth*®-Gerät.

- Vergewissern Sie sich, dass an Ihrem Handy bzw. *Bluetooth*®-Gerät bereits eine A2DP-Verbindung mit dem Conference Mate™ besteht.
- Sie können Musik über den Conference Mate™ wiedergeben, während Sie die Musik an Ihrem *Bluetooth*®-Handy oder *Bluetooth*®-Gerät aktivieren.
- Lautstärke einstellen: Drücken Sie kurz die Tasten + und – zum Einstellen der Lautstärke.
- Drücken Sie die Taste Anruf annehmen/beenden, um die Wiedergabe zu starten oder zu unterbrechen. Die LED-Anzeige für Anruf annehmen/beenden blinkt.

Hinweis: Obere Funktion ist von Ihrem Handy abhängig; einige Geräte unterstützen diese Funktion möglicherweise nicht.

Via 3,5 mm Audioeingang

- Verbinden Sie Ihren MP3-Player oder ein anderes Gerät unter Verwendung eines 3,5 mm auf 3,5 mm Audiokabels. Schließen Sie ein Ende des Kabels an die Eingangsbuchse des Conference Mate und das andere Ende an die Kopfhörerbuchse Ihres externen Geräts an.
- Deaktivieren Sie die *Bluetooth*[®]-Kopplung an dem Gerät, das mit dem Conference Mate™ gekoppelt ist. Dies ist erforderlich, da einige Geräte automatisch versuchen, eine Verbindung herzustellen und so die Wiedergabe über die Kabelverbindung verhindern.
- Sie können die Wiedergabe an Ihrem externen Musikgerät oder Handy starten und über Ihren Conference Mate™ abspielen. Regulieren Sie die Lautstärke am externen Gerät.

Hinweis:

1. Die blaue LED leuchtet.
2. Wenn Sie Musik über die Eingangsbuchse des Conference Mate wiedergeben, ist die *Bluetooth*[®]-Funktion des Conference Mate deaktiviert. Um die *Bluetooth*[®]-Funktion erneut verwenden zu können, trennen Sie das 3,5 mm Audiokabel.
3. Falls Sie ein Audiogerät mit der Eingangsbuchse des Conference Mate verbinden, während dieser mit einem anderen *Bluetooth*[®]-Gerät gekoppelt ist, wird das *Bluetooth*[®]-Gerät vom Conference Mate™ getrennt. Wenn Sie das 3,5 mm Audiokabel trennen, stellt der Conference Mate™ erneut die Verbindung mit dem zuletzt

gekoppelten *Bluetooth*[®]-Gerät her.

Laden Sie die KOSTENLOSE App Bongiovi DPS herunter, um die Qualität der komprimierten Audiowiedergabe zu verbessern; die App sorgt für einen volleren und tieferen Klang. Momentan verfügbar für iOS; prüfen Sie die Webseite für Android.

GARANTIE

Spracht bietet für seine Produkte eine Garantie gegen Material- und Herstellungsfehler bei normalem Gebrauch und normaler Wartung. Es gelten nachfolgende Ausnahmeregelungen. Diese Garantie gilt für ein Jahr ab Originalkaufdatum. Die Garantie erlischt, falls Sie das Gerät verkaufen oder anderweitig übertragen. Um die Gültigkeit der Garantie aufrecht zu erhalten, muss das Produkt gemäß den beiliegenden Anleitungen verwendet und gehandhabt werden. Spracht behält sich das Recht vor, ein defektes Gerät im Rahmen dieser Garantie zu reparieren oder zu ersetzen oder den Kaufpreis zurückzuerstatten. Reparatur, Ersatz durch ein neues oder erneuertes Modell, sowie Rückerstattung des Kaufpreises im Rahmen der Garantie sind die einzigen Rechtsmittel. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Schäden aufgrund von Unfällen, Fehlgebrauch, Missbrauch oder Fahrlässigkeit.

Spracht haftet nicht für Neben- oder Folgeschäden. Einige Länder erlauben nicht die Einschränkung oder den Ausschluss von Neben- oder Folgeschäden; in solchen Fällen gelten oben genannte

Einschränkungen bzw. Ausschlüsse nicht. Stillschweigende Garantien der Handelstauglichkeit und Eignung für einen bestimmten Zweck sind zeitlich auf die Dauer der Garantie beschränkt. In einigen Ländern sind zeitliche Einschränkungen oder Begrenzungen stillschweigender Garantien nicht zulässig; in solchen Fällen gelten oben genannte Begrenzungen nicht. Um einen Garantieanspruch geltend zu machen, muss der Käufer bei Spracht eine Rücksendenummer (RA) beantragen (Seriennummer und Kaufdatum erforderlich) und dann das Produkt auf eigene Kosten an Spracht zurücksenden. Eine Kopie des Originalkaufbelegs oder der Lieferunterlagen sind dem Produkt beizulegen. Nähere Informationen zur Rücksendenummer finden Sie auf unserer Webseite www.spracht.com, unter Garantie. Kontaktieren Sie uns via E-Mail support@spracht.com oder unter:

Spracht

974 Commercial Street, Suite 108

Palo Alto, CA 94303 USA

Tel: 650-215-7500 Fax: 650-485-2453

Für die Reparatur oder den Ersatz eines defekten Produkts benötigen wir einen Bearbeitungszeitraum von 4 bis 6 Wochen. Diese Garantie räumt Ihnen bestimmte Rechte ein und je nach Land haben Sie darüberhinaus noch weiterreichende Rechte.

FCC-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Störungen

Dieses Gerät entspricht den Anforderungen gemäß Teil 15 der FCC-Richtlinien. Der Betrieb dieses Geräts unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:

- 1 Dieses Gerät darf keine gefährlichen Störungen verursachen, und
- 2 Das Gerät muss empfangene Störungen akzeptieren, einschließlich solcher Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Einschränkungen für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Richtlinien. Diese Einschränkungen wurden entworfen, um einen adäquaten Schutz gegen gefährliche Störungen zu bieten, wenn das Gerät in einer gewerblichen Umgebung verwendet wird. Dieses Gerät erzeugt, verwendet und emittiert Radiofrequenzen und kann die Funkkommunikation stören, sofern es nicht gemäß der Bedienungsanleitung verwendet wird. Störungen in bestimmten Installationen können jedoch niemals vollständig ausgeschlossen werden. Falls dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stört (was sich durch Ein- und Ausschalten des Geräts herausfinden lässt), wird empfohlen, die Störungen anhand einer der nachfolgenden Maßnahmen zu beheben:

- Empfangsantenne ausrichten oder neu positionieren.

- Abstand zwischen Gerät und Empfänger erhöhen.
- Gerät an eine Steckdose anschließen, die sich nicht im Stromkreis des Empfängers befindet.
- Wenden Sie sich für weitere Hilfestellungen an Ihren Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker.

HINWEIS: Dieses *Bluetooth*[®]-Funkgerät darf nur gemäß den Angaben in der beiliegenden Bedienungsanleitung des Conference Mate™ installiert und verwendet werden. Andere Installations- oder Verwendungszwecke verstoßen gegen die FCC-Vorschriften in Teil 15. Modifikationen, die nicht ausdrücklich von Spracht genehmigt wurden, können dazu führen, dass der Benutzer das Recht zum Gebrauch des Geräts verliert.

Funkbestimmungen

Es ist wichtig, dass Sie Ihr Funkgerät nur in Ländern verwenden, in denen solch eine Nutzung zulässig ist. Um herauszufinden, ob Sie in einem bestimmten Land schnurlose Netzwerkgeräte verwenden dürfen, überprüfen Sie, ob die auf dem Typenschild aufgedruckte Typennummer in der länderspezifischen Liste zugelassener Funkgeräte auf der Webseite des Verkäufers enthalten ist. Für die Reparatur oder den Ersatz eines defekten Produkts räumen Sie uns bitte eine Bearbeitungsfrist von 4 bis 6 Wochen ein.